

РЪКОВОДСТВО ЗА УПОТРЕБА
GSM Мобилен телефон
Maxcom **MM920**



Съдържание на комплекта
GSM телефон
Зарядно устройство
Батерия 1400 mAh
Ръководство за употреба
Гаранционна карта
Слушалки
Отвертка, 8 болта (4 резервни болта)

Препоръчително е да се пази
опаковката, което може да бъде
полезно в случай на
транспортиране.

Съхранете документа за покупка,
тъй като той е необходим за
приложимостта на гаранцията.

Забележка - Телефонът работи в мрежа GSM
900/1800. Поставете SIM картата правилно, преди
включване.

Мобилен телефон GSM 900/1800

Цветен дисплей 2.8 "

Водоустойчив и прахоустойчив - Сертификат IP67

Камера 2Mpix

Слот за карта памет MicroSD

Избор на размера на шрифта

Високоговорител

Телефонен указател - 500 записа

Изпращане и получаване на текстови съобщения

Бързо набирање до 8 номера

Известие за продължителност на разговора

Висок тон на мелодията на звънене

Bluetooth®

FM радио

Фенерче

Калкулатор

Будилник

Батерия 1400 mAh

Време в режим на готовност: до 460 ч*

Време в режим на разговори 11 ч*

Тегло: 140 г

* в зависимост от условията и GSM мрежата

Съдържание:

1. Принципи за безопасна употреба	8
2. Начало	10
2.1 Поставяне на SIM карта и батерия	10
2.2 Зареждане на батерията	14
2.3 Предупреждение за ниско ниво на батерия	16
3. Описание на телефона	16
Основни функции на бутоните	17
4. Използване на телефона	19
4.1 Включване на телефона	19
4.2 Изключване на телефона	21
4.3 Режим на готовност	21
4.4 Заклучване на клавиатура	23
5. МЕНЮ	23
6. Телефонен указател	23
6.1 Добавяне на нов контакт	24
6.2 Разглеждане на телефонния указател	25
6.3 Изтриване на контакти	26
6.3.1 Изтриване на отделен контакт	26
6.3.2 Изтриване на няколко контакта	26
6.3.3 Изтриване на всички контакти	26
6.4 Копиране на контакти	27
6.4.1 Копиране на отделен контакт	27
6.4.2 Копиране на няколко контакта	27
6.5 Прехвърляне на контакти	27
6.6 Избиране на някои	28
6.7 Настройки на телефонния указател	28
6.7.1 Предпочитана памет	28
6.7.2 Бързо набиране	28
6.7.3 Допълнителни номера	29
6.7.4 Състояние на паметта	29
7. Извършване на телефонни повиквания	29
7.1 Директно набиране	29
7.2 Набиране на номер от телефонния указател	30
7.3 Набиране на номера от Регистър на повикванията	30
7.4 Бързо набиране	30
7.5 Регулиране на силата на звука на телефонния разговор	30
7.6 Опции при обаждане	31

7.7	Приемане на телефонни повиквания	31
8.	Регистър на повикванията	31
9.	Текстови и мултимедийни съобщения.....	33
9.1	Създаване и изпращане на текстови съобщения.....	33
9.2	Преглеждане и отговор на текстови съобщения	35
9.3	Кутии с текстови съобщения	36
9.3.1	Входящи	36
9.3.2	Изпратени	36
9.3.3	Чернови	37
9.3.4	Изходящи	37
9.4	Изтриване на съобщения.....	37
9.5	Настройки на съобщенията	37
9.5.1	Текстови съобщения-SMS	37
9.5.2	Мултимедийни съобщения- MMS	38
9.5.3	Служебни съобщения	39
9.6	Гласова поща.....	39
10.	Инструменти.....	39
10.1	Календар	40
10.2	Калкулатор	40
10.3	Аларма.....	41
10.4	Фенерче.....	41
10.5	Световен часовник	41
10.6	Файлов мениджър	42
11.	Услуги на мрежата.....	42
11.1.1	WAP	43
11.1.2	SIM услуги	43
12.	Камера	44
13.	FM радио	46
14.	Мултимедия.....	47
14.1	Преглед на снимки.....	48
14.2	Видеозапис.....	48
14.3	Видео плейър.....	48
14.4	Аудио плейър.....	49
14.5	Диктофон.....	50
15.	Настройки	50
15.1	Профили.....	51
15.2	Настройки на телефона	52
15.2.1	Задаване на дата и час.....	52

15.2.2	Език.....	52
15.2.3	Планирано включване/изключване.....	53
15.2.4	Предпочитан метод за въвеждане на текст.....	53
15.2.5	Дисплей.....	53
15.2.6	Автоматично заключване на клавиатурата.....	53
15.2.7	Фоново осветяване(Backlight).....	53
15.2.8	Диод за известяване-Led notification.....	54
15.2.9	Теми.....	54
15.2.10	Размер на шрифта.....	54
15.2.11	Пряк път.....	55
15.2.12	Бутони за навигация.....	55
15.2.13	Режим Самолет.....	55
15.3	Настройки на повикване.....	55
15.3.1	Скриване на номер.....	55
15.3.2	Чакащо повикване.....	55
15.3.3	Пренасочване на повиквания.....	56
15.3.4	Забрана на повиквания.....	57
15.3.5	Разширени настройки.....	58
15.4	Мрежови настройки:.....	58
15.5	Свързване.....	59
15.5.1	Bluetooth®.....	59
15.5.2	APN Профили.....	59
15.6	Настройки за защита.....	60
15.6.1	Защита с PIN код.....	60
15.6.2	Защита на телефона.....	60
15.7	Възстановяване на фабричните настройки.....	60
16.	Връзка с компютър.....	61
17.	Често задавани въпроси (отстраняване на проблеми).....	61
18.	Безопасна употреба.....	64
19.	Гаранционни условия.....	65
20.	Информация за батерията.....	66
21.	Информация за SAR.....	67
22.	Защитете околната среда.....	69
23.	Декларация за съответствие.....	70

1. Принципи за безопасна употреба

Прочитането на указанията по-долу ще сведе до минимум риска от неправилна употреба на телефона.

- Не използвайте телефона в зони, където е забранено използването на мобилни телефони, като например места за зареждане с гориво или болници. Използването на телефони на такива места може да изложи другите на опасност. Никога не включвайте телефона, ако това може да попречи на работата на други устройства!
- Не използвайте телефона без подходящи аксесоари по време на шофиране.
- Никога не използвайте телефона в болници, самолети, бензиностанции или в близост до запалими материали.
- Телефонът излъчва електромагнитно поле, което може да повлияе отрицателно на други електронни устройства, включително медицинско оборудване. Трябва да се спазва разстоянието, препоръчано от производителите на медицинско оборудване между телефона и всяко имплантирано медицинско устройство, като сърдечен пейсмейкър. Потребителите с имплантирани устройства трябва да се запознаят и да следват указанията от производителите на такива имплантирани медицински устройства. Потребителите със сърдечен пейсмейкър не трябва да носят телефона в джоба на гърдите си и

трябва да държат телефона до ухото, противоположно на медицинското устройство, за да сведат до минимум риска от смущения; в случай на подозрение за такива смущения телефонът трябва да бъде изключен незабавно.

- Устройството и неговите принадлежности могат да съдържат малки части. Дръжте телефона и всички части далеч от деца.
- Не се допускат никакви ремонти или модификации по телефона. Всички проблеми трябва да се поправят само от квалифициран сервиз.
- Трябва да се използват само оригинални батерии и зарядни устройства. Използването на други аксесоари може да повреди телефона или да предизвика експлозия.

- **ВОДОУСТОЙЧИВ И ПРАХОУСТОЙЧИВ**

- Телефонът предлага IP67 защита - телефонът е устойчив на проникване на прах и краткосрочно (до 30 минути) потапяне във вода, не по-дълбоко от 1 метър.

По-продължителното излагане на течност или по-дълбоко потапяне ще повреди телефона! Телефонът може да се използва при дъжд.

Преди да потопите телефона в течност, уверете се, че правилно сте затворили и уплътнението под капака на батерията и капака на USB порта.

2. Начало

Преди да включите телефона, трябва да поставите SIM карта. Внимавайте да не повредите картата, докато я поставяте.

Дръжте SIM картата далеч от деца.

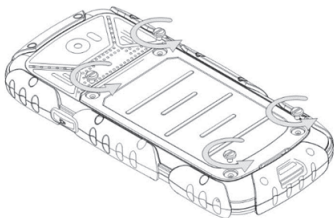
2.1 Поставяне на SIM карта и батерия

Телефонът има слот за MicroSIM. Ако имате карта с различен размер, свържете се с вашия доставчик на услуги, за да я подмените с карта с правилния размер.

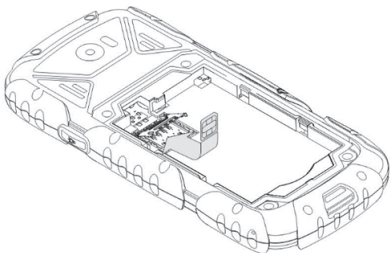
Преди да поставите SIM картата, уверете се, че телефонът е изключен и батерията е извадена.

Зарядното устройство трябва да бъде изключено. За да поставите SIM картата, първо извадете батерията, както е показано на чертежите и инструкциите:

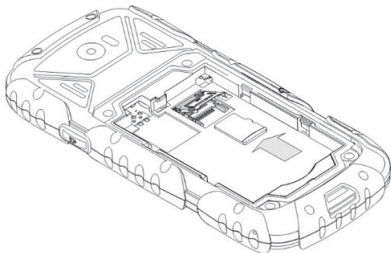
- Когато телефонът е изключен, поставете телефона с екрана надолу и след това използвайте отвертка, за да отвиете четирите болта (ако са на място) и внимателно да махнете капака на батерията, като го повдигнете от дъното му.



- Извадете батерията, като я повдигнете с нокът от долната част на телефона.
- Освободете гнездото от слота за SIM карта, като го плъзнете нагоре, след което го отворете. Поставете SIM картата в слота, разположен на лявата страна на телефона, с метални контакти обърнати надолу. Уверете се, че сте позиционирали прореза на картата към долната страна на телефона.



- Затворете гнездото на слота за SIM картата и го плъзнете надолу.
- От дясната страна на слота за SIM карта има слот за карта памет MicroSD. За да поставите картата памет, освободете гнездото на слота, като го плъзнете нагоре и след това го отворите. Поставете картата с памет в гнездото, като обърнете внимание на прорезите. Затворете гнездото на слота за карта памет, като го плъзнете надолу.

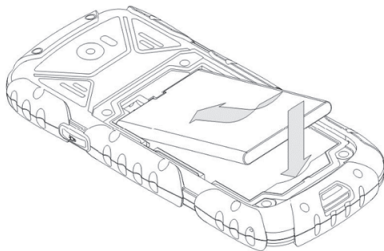


Внимавайте, когато използвате карта памет, особено при поставянето и махането ѝ. Някои карти памет трябва да бъдат форматирани на компютър преди първа употреба.

Редовно правете резервни копия на данните, съхранявани на карти, използвани в други устройства, ако използвате SD карти.

Неправилната употреба или други фактори могат да повредят картата или да се загуби съдържанието на картата.

- Поставете батерията така, че контактите +/- да са обърнати нагоре.



- След като батерията е поставена, се уверете, че и уплътнението на капака на батерията е поставено. След това поставете капака на батерията на телефона и леко натиснете ръбовете. Използвайте отвертката, за да завиете четирите болта на капака.

2.2 Зареждане на батерията

Важно! Трябва да се използва само батерията, включена в комплекта. Използването на други батерии може да повреди телефона и да анулира гаранцията. Не свързвайте зарядното устройство, докато задният капак е свален.

За да заредите телефона:

1. Използвайте ноктите си, за да махнете капака на порта за USB/слушалки.
2. Включете зарядното устройство в електрически контакт.
3. Включете кабела на зарядното устройство в слота в горния край на телефона. На екрана ще се появи съобщение за свързано зарядно устройство и иконата за батерията ще продължи да мига докато телефонът се зарежда.
4. Когато батерията е напълно заредена, извадете зарядното устройство от контакта и след това извадете кабела от телефона. Поставете капака на място.

Веднага след като приключи процесът на зареждане, на екрана ще се появи съобщение "Завършено зареждане" и иконата на батерията ще спре да мига.

Важно:

- Преди да започнете процеса на зареждане, уверете се, че батерията е поставена правилно.
- Не изваждайте батерията по време на зареждането - това може да повреди телефона.
- Ако нивото на батерията е твърде ниско, за да работи правилно, на екрана ще се появи съобщение, което ви казва, че телефонът автоматично ще се изключи и след това телефонът автоматично ще се изключи.

- Ако батерията е напълно изтощена (например ако сте оставили фенерчето включено може да се наложи да изчакате няколко минути, докато се появи символът за зареждане.

2.3 Предупреждение за ниско ниво на батерия

Телефонът ще издаде специален звуков сигнал (ако са активирани предупрежденията) и на екрана ще се появи съобщение "Изтощена батерия", ако нивото на батерията е твърде ниско. На екрана ще се появи  икона. Когато видите такова съобщение, заредете телефона.

3. Описание на телефона



1	Micro USB порт/вход за зареждане	11	Бутон Нагоре
2	Вход за слушалки	12	Бутон Надолу
3	Говорител	13	Бутон ОК
4	Дисплей	14	Цифрова клавиатура
5	Ляв функционален бутон ЛФК	15	Обектив на камера
6	Десен функционален бутон ДФК	16	Високоговорител
7	Зелена слушалка	17	Фенерче
8	Червена слушалка	18	Бутон Усилване на звука
9	Бутон Наляво	19	Бутон Намаляване на звука
10	Бутон Надясно	20	Бутон Фенерче

Основни функции на бутоните

Бутон	Функция
Червена слушалка	При натискане: отива в режим на готовност, приключва телефонен разговор.
	При натискане и задържане: включва/изключва телефона
Зелена слушалка	При натискане: извършване на телефонен разговор;

	В режим на готовност отива в Регистър на повикванията	
Бутони за навигация	Нагоре	Съобщения
	Надолу	Камера
	Наляво	Профили
	Надясно	Преки пътища
ЛФБ	Функцията, която е изписана на дисплея над бутона	
ДФБ	Функцията, която е изписана на дисплея над бутона	
1	Кратко натискане: цифра 1	
	Продължително натискане: свързване с гласова поща	
0	При натискане: цифрата 0	
2-9	Кратко натискане: цифри от 2 до 9	
	Продължително натискане: избира предварително зададен номер за бързо набиране	

*	Въвеждане на знаци *, +, P, W
	При писане на SMS: Специални знаци
#	В режим на въвеждане:
	-Кратко натискане: Промяна на режима на въвеждане на текст(ABC,ABW,123);
	В режим на готовност:
	-Кратко натискане -въвеждане на символ #
	-Продължително натискане-активиране/деактивиране на режим Среци
Бутон ОК	Бутон за потвърждение, в повечето случаи функцията съвпада с функцията ЛФК

4. Използване на телефона

4.1 Включване на телефона

За да включите телефона, натиснете и задръжте червената слушалка.

Ако получите заявка за ПИН код, трябва да го въведете. Ще го намерите в комплекта за стартиране на SIM-картата. След като въведете кода, потвърдете с ЛФБ.

Предупреждение: Ако въведете неправилен PIN-код три поредни пъти, SIM картата ще бъде заключена. Можете да отключите картата, като въведете PUK кода. Ако въведете неправилно PUK-кода десет пъти, SIM картата ще бъде заключена за постоянно

След стартиране на SIM-картата за първи път (или след възстановяване на фабричните настройки) ще се появи опция за въвеждане на текущите дата и час, както и възможност за копиране на Контакти от SIM картата в телефона. Въведете правилното време с помощта на цифровите бутони, натиснете бутона Надолу и следвайте същите стъпки, за да въведете датата и натиснете левия функционален бутон. За да се придвижвате между цифрите, натискайте бутоните Наляво/Надясно. Ако пропуснете да зададете час/дата, телефонът ще получи данните автоматично от GSM мрежата.

След това ще се появи въпросът: Копиране на всичко от SIM на Телефон? Изберете Да, ако искате да копирате всички контакти от SIM картата в телефона. В противен случай натиснете Не.

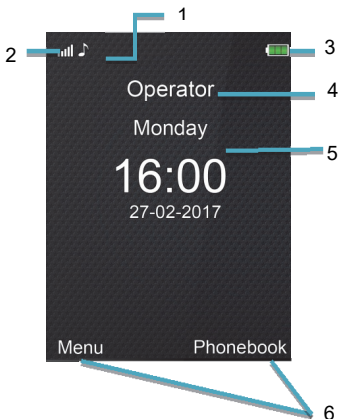
4.2 Изключване на телефона

За да изключите телефона, натиснете и задръжете бутон Червена слушалка.

4.3 Режим на готовност

Ако телефонът е включен, но не се извършват дейности, той ще премине в режим на готовност.

Описание на дисплея



1. Икони, показващи функции:

	Само мелодия на звънене		Включени слушалки
	Мелодия на звънене плюс вибрации		Непрочетен о текстово съобщение
	Вибрация, по-късно мелодия на звънене		Непрочетен о мултимедийно съобщение
	Само вибрация		Без звук
	Включена аларма		Активирано пренасочване на разговорите
	Включено фенерче		Заклучена клавиатура
	Пропуснато телефонно повикване	RM	Активен роуминг
Иконите могат да варират в зависимост от софтуера		* Иконата RM се появява и при вътрешен роуминг, ако потребителят използва мрежата на друг доставчик	

2. Мрежов сигнал

3. Ниво на батерията

4. Име на доставчик на услугата
5. Ден от седмицата/Час/Дата
6. Функции на функционалните бутони

4.4 Заклучване на клавиатура

За да заключите клавиатурата, в режим на готовност натиснете левия функционален бутон и след това (*). Не е нужно да отключвате клавиатурата, за да отговорите на повикване.

ВАЖНО: Клавиатурата ще се заключи (автоматично или ръчно) само ако телефонът е в режим на готовност.

5. МЕНЮ

За да влезете в Меню в режим на готовност, натиснете бутона **ОК** и **левия функционален бутон**.

За да се придвижвате в Менюто, използвайте бутоните **Нагоре/Надолу/Надясно/Наляво**.

За да потвърдите избраната опция, натиснете бутона **ОК** или левия функционален бутон.

За да се върнете към предишното Меню, натиснете десния функционален бутон.

За да влезете в режим на готовност, натиснете червената слушалка.

6. Телефонен указател

6.1 Добавяне на нов контакт

Има два начина да запазите нов контакт:

1. Можете да запаметите номера от списъка с пропуснати и получени телефонни обаждания. За да направите това, в режим на готовност натиснете зелената слушалка, изберете телефонния номер, който искате да запазите, и натиснете Опции (ЛФК). Изберете "Запазване в контактите", натиснете ЛФК, изберете къде искате да го запишете. Натиснете Редактиране и въведете името на контакта. Натиснете Опции>Готово>Запамети.
2. Можете да добавите нов контакт директно към телефонния указател. За да го направите, в режим на готовност натиснете ДФК и след това с помощта на бутона **Нагоре** изберете **Нов контакт**>Бутон ОК. Изберете къде искате да запаметите контакта. Натиснете **Редактиране**, въведете името на контакта и натиснете Опции> Готово. С помощта на бутона **Надолу** отидете в цифровото поле и натиснете **Редактиране**.Въведете номера и изберете **Запази**.

Ако сте избрали да запазите новия контакт в телефона с натискане на бутоните НАДЯСНО/НАЛЯВО, можете да добавите и някои подробности, като например мелодия на звънене, снимка, имейл адрес или име на фирмата.

6.2 Разглеждане на телефонния указател

Метод 1

1. Влезте в Меню и изберете Контакти
2. Въведете първата буква от името (първо име или фамилия), което търсите.
3. Телефонът ще отиде в списъка с имена, започващи с тази буква. Можете да превъртате списъка нагоре и надолу с помощта на навигационните бутони **НАГОРЕ/НАДОЛУ**.

Натиснете бутона „#” за да промените режима за въвеждане на текст.

Метод 2

1. В режим на готовност натиснете десния функционален бутон
2. Въведете първата буква от името (първо име или фамилия), което търсите.
3. Телефонът ще отиде в списъка с имена, започващи с тази буква. Можете да превъртате списъка нагоре и надолу с помощта на навигационните бутони **НАГОРЕ/НАДОЛУ**.

Натиснете бутона „#” за да промените режима за въвеждане на текст.

6.3 Изтриване на контакти

6.3.1 Изтриване на отделен контакт

Ако искате да изтриете контакт от телефона или SIM картата, направете следното:

1. В Меню изберете Контакти
2. Изберете контакта, който искате да изтриете, натиснете Опции-> Изтривам
3. Натиснете ЛФК за потвърждение.

6.3.2 Изтриване на няколко контакта

Ако искате да изтриете няколко контакта от телефона или SIM картата, направете следното:

1. В Меню изберете Контакти>Опции>Маркирайте няколко->Изтрийте няколко
2. Изберете контакта, който искате да изтриете, след което маркирате/демаркирате други контакти
3. След това изберете Опции-> Изтрийте няколко > Да.

6.3.3 Изтриване на всички контакти

Ако искате да изтриете всички контакти от телефона или SIM картата, направете следното:

1. В Меню изберете Контакти->Опции->Настройки->Изтрийте всички контакти
2. Изберете дали искате да изтриете Контакти от SIM картата или от паметта на телефона и натиснете Да за потвърждение.

6.4 Копиране на контакти

6.4.1 Копиране на отделен контакт

За да копирате отделен контакт от SIM картата в телефона или от телефона на SIM картата, направете следното:

1. В Меню изберете Контакти
2. Изберете контакта, който искате да копирате
3. Натиснете Опции-> Копие, след което изберете къде искате да копирате контакта и натиснете ЛФК.

6.4.2 Копиране на няколко контакта

За да копирате няколко контакти от SIM картата в телефона или от телефона на SIM картата, направете следното:

1. В Меню изберете: Контакти->Опции->Настройки->Копирайте всичко
2. Изберете къде искате да копирате контакта. Изберете контакта, който искате да копирате, като натиснете ОК. Ако искате да копирате всички контакти, изберете: Опции->Маркиране на всички. Натиснете Опции->Копирай избраните.

6.5 Прехвърляне на контакти

Можете да прехвърляте контакти от SIM картата в телефона или от телефона на SIM картата. За да го направите, изберете: Меню->Контакти->Опции->Настройки->Преместете всичко. След това следвайте същите стъпки, както при копиране на няколко контакта (вижте 6.4.2).

6.6 Избиране на някои

В Меню изберете:Контакти->Опции->Маркирайте няколко и след това:

- Изпращане на SMS, ако искате да изпратите текстово съобщение на няколко получателя
- Изтрийте няколко, ако искате да изтриете няколко контакта, вижте глава 6.3.2

6.7 Настройки на телефонния указател

6.7.1 *Предпочитана памет*

В Меню изберете: Контакти->Опции->Настройки->Предпочитана памет, за да изберете памет по подразбиране за всички контакти, които ще се записват.

6.7.2 Бързо набиране

В Меню изберете: Контакти->Опции->Настройки->Бързо набиране->Статус, за да включите функцията Бързо набиране. Ако функцията Бързо набиране е активирана и има телефонни номера, зададени на бутони 2-9, натиснете и задръжте даден бутон, за да осъществите повикване към зададения номер. За да зададете номер на бутона, в Меню изберете Контакти-> Опции-> Настройки-> Бързо набиране-> Задайте номера. След това изберете бутона, на който ще зададете номер, натиснете ЛФК, изберете телефонния номер от телефонния указател и отново натиснете ЛФК.

6.7.3 Допълнителни номера

В Меню изберете Контакти-> Опции-> Настройки->Допълнителни номера->Фиксирано набиране на FDN, за да включите/изключите опцията Фиксиран номер за набиране.

6.7.4 Състояние на паметта

Тази опция ви позволява да проверите състоянието на паметта в телефона и на картата.

В Меню изберете ->Контакти-> Опции-> Настройки-> Състояние на паметта.

7. Извършване на телефонни повиквания

7.1 Директно набиране

1. Въведете телефонния номер, на който искате да се обадите.

За международни телефонни разговори трябва да наберете "00" или "+" преди да наберете действителния номер. За да въведете "+", натиснете бутона "*" два пъти.

2. Натиснете зелената слушалка, за да се обадите на номера, който току-що сте набрали.
3. За да завършите телефонния разговор, натиснете червената слушалка.

7.2 Набиране на номер от телефонния указател

В режим на готовност натиснете ДФК, за да влезете в телефонния указател. Използвайте бутоните НАГОРЕ/НАДОЛУ, за да изберете номера, който искате да наберете. Ако искате бързо да отидете до контактите, които започват с буквата Щ, натиснете бутон 8 два пъти. За да се обадите на избрания номер, натиснете зелената слушалка.

7.3 Набиране на номера от Регистър на повикванията

Натиснете зелената слушалка, когато телефонът е в режим на готовност, за да влезете в регистъра на повикванията.

Използвайте бутоните НАГОРЕ/НАДОЛУ, за да превъртите нагоре/надолу в регистъра на повикванията. Натиснете зелената слушалка, за да осъществите телефонно обаждане.

7.4 Бързо набиране

Ако имате контакти, зададени на бутони 2-9, в режим на готовност натиснете и задръжте дадения бутон, за да осъществите повикване.

7.5 Регулиране на силата на звука на телефонния разговор

По време на обаждане, натиснете бутона за усилване и намаляване на звука, за да регулирате силата на звука.

7.6 Опции при обаждане

По време на обаждане натиснете Опции, за да активирате допълнителни функции:

- Прекратете повикването: спира провеждането на телефонен разговор
- Край на повикване: завършва телефонен разговор
- Ново повикване: позволява ви да направите ново обаждане
- Контакти: дава ви достъп до телефонния указател, за да видите номера
- Регистър на повиквания: позволява ви да прегледате регистъра на повикванията
- Съобщения: позволява ви да преглеждате получените/запазените съобщения
- Диктофон: позволява ви да записвате телефонния разговор
- Без звук: активира/деактивира микрофона,
- DTMF: позволява ви да активирате/деактивирате DTMF.

7.7 Приемане на телефонни повиквания

За да приемете телефонното обаждане, натиснете зелената слушалка.

За да откажете телефонното обаждане, натиснете червената слушалка.

За да заглушите входящо повикване, натиснете ДФК.

8. Регистър на повикванията

За да влезете в регистъра на повикванията, влезте в главното МЕНЮ и изберете Регистър на повиквания,

след което използвайте бутона Надясно/Наляво, за да изберете:

Всички повиквания: показва всички телефонни повиквания

Избрани номера: показва набраните номера

Пропуснати обаждания: показва всички пропуснати телефонни повиквания. Ако има пропуснати телефонни повиквания, в режим на готовност в горния ляв ъгъл на екрана ще се появи символ на слушалка.

Получени обаждания: показва приетите обаждания.

За да видите подробности за телефонния разговор (продължителност на разговора, брой телефонни обаждания), натиснете бутона ОК.

Важно: За да видите Регистъра на повикванията, достатъчно е да натиснете зелената слушалка в режим на готовност.

Цветовите символи ви информират за вида на телефонното повикване.

След като изберете телефонно обаждане, натиснете левия функционален бутон, за да получите допълнителни опции:

- **Повикване:** обаждане до определен номер
- **Предварителен преглед:** ви позволява да видите подробности за телефонния разговор
- **Изпращане на SMS:** ви позволява да изпратите текстово съобщение
- **Изпращане на MMS:** ви позволява да изпратите мултимедийно съобщение

- **Запазване в контакти:** ви позволява да добавите номера към телефонния указател
- **Добави към „Черен списък“:** ви позволява да добавите номер към списъка с блокирани номера
- **Редактирайте преди свързването:** ви позволява да актуализирате номера, преди да направите телефонно обаждане
- **Изтривам:** изтрива повикване
- **Изтриване на всички:** ви позволява да изтриете всички телефонни разговори.
- **Маркирай на няколко:** ви позволява да изтриете някои телефонни повиквания.

9. Текстови и мултимедийни съобщения

Телефонът ви позволява да изпращате и получавате текстови и мултимедийни съобщения. Ако на екрана се появи този символ , това означава, че имате поне едно непровърено съобщение.

За да влезете в меню **Съобщения** натиснете левия функционален бутон в режим на готовност и след това изберете Съобщения-> Входящи. Ако входящата кутия е пълна, символът  ще мига на екрана. Изтрийте някои съобщения от входящата си поща, за да решите проблема.

9.1 Създаване и изпращане на текстови съобщения

1. Отидете в Меню и след това изберете: Съобщения-> Създайте съобщение-> SMS, за да отворите редактора на съобщения.

2. Въведете съобщението си.

- **Смяна на режима за въвеждане на текст:** За да промените режима за въвеждане на текст (цифри, главни букви и малки букви), натиснете бутон „#“ ако искате да въведете символ, натиснете бутона „*“.

3. **Изпращане на текстови съобщения:** Натиснете Опции>Изпращам и изберете дали искате да наберете номера ръчно или да го изберете от телефонния указател. Изберете телефонния номер и натиснете ОК. Ако искате да изпратите текстово съобщение на няколко получателя, можете да добавите допълнителни номера. За да изпратите съобщението, натиснете **Опции>Изпращам**

4. **Запаметяване на съобщения:** За да запаметите съобщението, което току-що сте написали, натиснете Опции> Запази. Съобщението ще бъде запазено в папката Чернови. Можете да изберете автоматично запаметяване на изпратените съобщения, като отидете в Меню и изберете: Съобщения-> Настройки-> ОК->SMS-> Запазване на изпратени съобщения.

Ако искате да изпратите мултимедийно съобщение, изберете в Меню: Съобщения-> Създайте съобщение-> MMS, въведете текста, натиснете Опции и изберете да добавите

съдържание (снимка, звук, видеоклип), след което изберете Опции и Изпращам.

9.2 Преглеждане и отговор на текстови съобщения

1. Ако има символ непроветено съобщение на екрана или ако искате да видите непроветени съобщения, в Меню отидете на: Съобщения-> Входящи. За да видите съобщението, натиснете бутона ОК. Докато четете, можете да използвате допълнителни опции, като натиснете ЛФБ.
2. Иконата  до съобщението означава, че съобщението все още не е прочетено.
Чрез натискане на Опции при четене на съобщения ще получите достъп до:
 - Отговор чрез SMS: създава текстово съобщение до подателя
 - Отговор с MMS : създава мултимедийно съобщение до подателя
 - Повикване: извършва обаждане до подателя
 - Препрати: позволява ви да препратите съобщението на друг получател
 - Изтривам: изтрива съобщение
 - Напреднал: позволява ви да използвате номера, имейл адреса или URL адреса и т.н.
 - Опцията на редактиране: ви позволява да маркирате текст, за да го изрежете и поставите.

9.3 Кутии с текстови съобщения

9.3.1 Входящи

Можете да преглеждате всички получени съобщения, изброени по датата, на която са получени.

За да навигирате във входящата поща, използвайте бутоните **НАГОРЕ/НАДОЛУ**.

За да покажете допълнителни опции, докато преглеждате входящата кутия, натиснете Опции:

- Предварителен преглед: позволява ви да прочетете съобщението
- Отговор чрез SMS: създава текстово съобщение до подателя
- Отговор с MMS : създава мултимедийно съобщение до подателя
- Повикване: извършва обаждане до подателя
- Препрати: позволява ви да препратите съобщението на друг получател
- Изтривам: изтрива съобщение
- Изтриване на всички: изтрива всички съобщения от входящата ви поща
- Изтрий няколко: изтрива маркираните съобщения.

9.3.2 Изпратени

Ако сте включили опцията: Запазване на изпратени съобщения, изпратените съобщения ще се запамятват в папка Изпратени.

9.3.3 Чернови

Можете да запазвате неизпратени съобщения в папка Чернови. За да направите това, въведете съобщението си и след натискане на ЛФК (Опции) изберете Запази.

Отидете в Чернови, за да изпратите, изтриете или редактирате запазените съобщения.

9.3.4 Изходящи

Ако не успеете да изпратите съобщение, то ще бъде запазено в Изходяща кутия.

9.4 Изтриване на съобщения

За да изтриете избрано съобщение, отворете Опции и изберете Изтривам.

9.5 Настройки на съобщенията

Влезте в Меню и изберете: Съобщения-> Настройки и след това изберете:

9.5.1 Текстови съобщения-SMS

Меню>Съобщения>Настройки>SMS>:

- **SIM**

- Профили>Номер на центъра за текстови съобщения: Действа като посредник между потребителите, когато се изпраща текстово съобщение. За да можете да изпращате текстови съобщения от мобилен телефон, е необходимо въвеждането на правилния номер на центъра за текстови съобщения в телефона.

Можете да получите този номер от вашия доставчик на услуги.

- Доклад за доставката: Можете да изберете дали телефонът да получава отчет за доставка при всяко изпращане на съобщение (услуга на мрежата)

- Тип на съобщението: позволява ви да определите вида на изпратеното съобщение

- Път на отговора: позволява ви да активирате/деактивирате пътя на отговора

- Гласова поща: позволява ви да зададете номера на сървъра на гласовата поща

- Състояние на паметта

Позволява ви да проверите състоянието на паметта на SIM картата и на телефона.

- Брояч на текстови съобщения

Позволява ви да преброите броя изпратени/получени съобщения

- Запазване на изпратените съобщения

Позволява ви да активирате/деактивирате запазването на изпратени съобщения.

- Предпочитана памет

Позволява ви да решите къде да се запазват съобщенията ви- в телефона или на SIM картата.

9.5.2 Мултимедийни съобщения- MMS

- Данни за профила

Позволява ви да изберете профил за данни, необходим за изпращане на мултимедийни съобщения или за добавяне на нов профил.

- Общи

- **Създаване:** позволява ви да зададете време на показване на всеки слайд и автоматичен подпис.
- **Изпращане:** позволява ви да зададете доклад за доставката, приоритет, автоматично запазване.
- **Изтегляне:** позволява ви да изтеглите мултимедийни съобщения във вътрешната мрежа и роуминг и да зададете филтри за съобщения.
- **Състояние на паметта:** позволява ви да проверите състоянието на паметта.

9.5.3 Служебни съобщения

Изберете Меню>Съобщения>Настройки> Съобщение за услуга, за да настроите опцията за служебни съобщения.

9.6 Гласова поща

Гласовата поща е услуга на мрежата, която позволява на обаждращите се да оставят гласово съобщение, когато не можете да отговорите на телефонното повикване. За да научите повече, се свържете с вашия доставчик на услуги. Ако искате да промените номера на гласовата ви поща в менюто, отидете на:

Съобщения-> Настройки-> SMS-> SIM-> Гласова поща и въведете правилния номер.

Можете да получите този номер от вашия доставчик на услуги. За да се свържете с гласовата си поща,

натиснете и задръжте бутона 

10. Инструменти

10.1 Календар

За да активирате календара, в Меню отидете на: Инструменти-> Календар.

За да навигирате между датите, използвайте бутоните Нагоре/Надолу/Надясно/Наляво.

Натиснете ЛФК, за да получите някои допълнителни опции:

- Предварителен преглед: позволява ви да преглеждате събитията, планирани за даден ден,
- Преглед на всички: ви позволява да видите всички събития,
- Добави събитие: позволява ви да добавите нова задача. Можете да изберете събитие, начало и край, тема, описание и настройка на алармата. За да запаметите събитието, след като сте задали всички опции, отидете на Начало, Край или Аларма и натиснете левия функционален бутон-Запазване.
- Изтрий събитие: позволява да изтриете задачи: всички, просрочени, специфичен период,
- Отидете на дата: въведете датата, на която искате да отидете
- Отидете до днешната дата: позволява да преминете към текущата дата,
- Премини към седмичен изглед: преминава към различен изглед в календара.

10.2 Калкулатор

За да активирате калкулатора, в Меню отидете на: Инструменти->Калкулатор. Има четири възможни математически операции в телефона: добавяне, изваждане, умножение и деление.

Въведете първото число, като използвате бутоните 0-9, а след това използвайте Нагоре/Надолу/Надясно/Наляво, изберете операцията и въведете следващото число. Натиснете ОК.

10.3 Аларма

Можете да зададете пет отделни аларми в телефона. За да активирате алармата в менюто, изберете: Инструменти-> Аларма. Изберете дадена аларма и изберете Редактиране. Можете да я включите или изключите, да настроите кога да се включи, тон, тип и повторение. Ако телефонът е изключен, алармата ще продължи да работи, докато батерията е достатъчно заредена. Натиснете ЛФК, за да деактивирате алармата. Натиснете десния функционален бутон за отлагане(Дрямка); алармата ще се включи отново след 5 минути.

10.4 Фенерче

За да включите/изключите фенерчето, натиснете бутона, разположен отстрани на телефона. В режим на готовност натиснете и задръжте бутона на фенерчето, докато иконата  се появи на екрана на дисплея. За да изключите, натиснете бутона за фенерчето. Ако клавиатурата е заключена, не можете да включите фенерчето.

10.5 Световен часовник

Тази опция ви позволява да видите колко е часът в други части на света

10.6 Файлов мениджър

Изберете в Меню: Инструменти->Файлов мениджър
Натиснете левия функционален бутон [Опции]:

- Отворете - изберете, за да отворите избраната папка.
- Форматиране - за да форматирате избраното устройство
- Детайли

След отваряне на папката, под ляв функционален бутон има следните опции:

- Отворете
- Създайте папка - за да създадете нова папка на избрано място
- Преименувам
- Изтривам: Изтриване на текущата папка
- Сортиране по: изберете критерия за сортиране на папки.
- Маркирай няколко: Изберете някои папки/файлове, за да ги копирате/изпратите/изтриете/прехвърлите.
- Копие: Копиране на една папка
- Премести в

11. Услуги на мрежата

11.1.1 WAP

Браузърът на телефона ви позволява да използвате различни WAP услуги.

Телефонът има предварително зададени настройки на някои доставчици на услуги. За да активирате WAP, в Меню изберете Мрежови услуги->WAP->Начална страница (уебсайтът по подразбиране на доставчика на услуги) и потърсете или въведете URL адрес (който и да е уебсайт).

Благодарение на резолюцията на екрана на дисплея на телефона, уебсайтовете може да се различават от оригиналните уеб сайтове. Някои подробности за уеб сайтовете може да се загубят.

Свържете се с вашия доставчик на услуги за наличност, цени и инструкции на потребителя. Можете да получите настройките за конфигурация, необходими за да видите браузъра, от доставчика на услуги, моля, вижте глава 15.5.2 APN профили. Някои доставчици разрешават дистанционна конфигурация на телефона.

11.1.2 SIM услуги

Независимо от характеристиките на телефона, SIM картата може да предлага допълнителни услуги. Името и функциите на това меню зависят от вида на наличната услуга.

Някои функции, които изискват връзка с интернет, може да не са налични.

12. Камера

Телефонът ви позволява да правите снимки и да записвате видеоклипове. За да активирате камерата, в Меню отидете в Камера. На екрана ще се покаже изображение. Фотоапаратът има цифрово увеличение.

За да увеличите обекта на снимката, натиснете Нагоре, за да го намалите, натиснете Надолу.

За да промените размера на изображението (240x320, 640x480, 800x600, 1280x960, 1600x1200), натиснете Опции->Настройки на изображението->Размер на снимката.

За да направите снимка, натиснете бутона ОК.

Изображението ще бъде автоматично запазено.

Уверете се, че телефонът е неподвижен, докато на екрана се показва "Запазване".

За да видите повече опции, натиснете левия функционален бутон.

Превключете към видеоклипа	Активира видеокамерата
Изображения	Преглед на снимки
Настройки на камерата	Позволява ви да промените настройките на фотоапарата, като например антитрептене, самоснимачка, светкавица, контраст, EV, звук на затвора
Настройки на изображението	Можете да промените размера на изображението и качеството му

Баланс на бялото	Позволява ви да регулирате баланса на бялото
Режим	Автоматичен или нощен
Настройки на ефектите	Позволява ви да използвате отрицателен ефект, широчинност и т.н.
Памет	Позволява ви да изберете дали снимките ви да бъдат запазени в паметта на картата или в паметта на телефона
Възстановяване на стандартните	Възстановява настройките по подразбиране на фотоапарата.

Паметта на телефона ви позволява да направите само няколко снимки (в зависимост от зададената резолюция). За да запазите повече снимки, инсталирайте картата памет MicroSD.

Когато използвате опцията Изображения, изберете желаното изображение с помощта на бутоните Нагоре/Надолу и натиснете левия функционален бутон, за да видите следните опции:

- Предварителен преглед: увеличава избраното изображение. Ако искате да видите следващо изображение, използвайте бутоните Наляво/Надясно.
- Изпращам: позволява ви да изпратите снимка като мултимедийно съобщение, чрез Bluetooth® или електронна поща.

- Използвайте като: изображението може да бъде зададено като тапет или скрийнсейвър
 - Преименувам: позволява преименуване на изображението
 - Изтривам: изтрива изображението
 - Сортиране по: сортиране на изображения чрез прилагане на определен критерий
 - Изтриване на всички файлове: изтрива всички изображения
 - Памет: позволява ви да изберете дали снимките ви да бъдат показвани и запазени в паметта на картата или в паметта на телефона
 - Информация за снимките: можете да видите детайли за изображението.
- След като изображението бъде увеличено, натиснете Опции, за да видите допълнителни опции:
- Play - дава възможност за слайдшоу
 - Завъртане на изгледа - завърта изображението
 - Използвайте като: изображението може да бъде зададено като тапет или скрийнсейвър
 - Изпращам: позволява ви да изпратите изображение като мултимедийно съобщение, чрез Bluetooth® или електронна поща.
 - Информация за снимките: можете да видите детайли за изображението.

13. FM радио

Телефонът има вграден FM радиоприемник. Можете да го използвате, като свържете слушалки, които действат като антена.

Предупреждение: Качеството на приемане зависи от местоположението ви. Качеството може да бъде повлияно от множество фактори, които могат да причинят лошо качество на приемане; това обаче не е основание за подаване на жалба

За да активирате радиото, в Меню отидете на: FM радио. За да включите/изключите радиото, натиснете бутона ОК. Ако опцията: Възпроизвеждане във фонов режим е активирана, преди да изключите радиото, натиснете ОК, за да спрете работата му, след което натиснете червената слушалка. В противен случай радиото ще продължи да свири.

Ключови функции при работа на радиото:

- **НАДЯСНО:** автоматично търси следващата радиостанция
- **НАЛЯВО:** автоматично търси предишната радиостанция
- **НАГОРЕ:** увеличава честотата с 0,1 MHz
- **НАДОЛУ:** намалява честотата с: 0,1 MHz
- Увеличаване на звука: Страничен бутон „+“ или „#“
- Намаляване на звука: Страничен бутон „-“ или „*“
- Червена слушалка: връщане към менюто
- Бутони 1 - 9: избор на радиостанция от списъка с канали (трябва да са станции, които са запазени в телефона).

14. Мултимедия

14.1 Преглед на снимки

В Меню изберете Мултимедия-> Преглед на снимки. Можете да преглеждате изображенията, които сте направили преди това. Опциите за преглед на изображения са идентични с опцията: **Изображения** и са описани в глава 12 (Камера).

14.2 Видеозапис

За да активирате видеокамерата в менюто, отидете на: Мултимедия-> Видеокамера. За настроите опциите на запис, натиснете левия функционален бутон. За да започнете запис, натиснете ОК. За да спрете записа, отново натиснете ОК. За да приключите записа, натиснете десния функционален бутон.

За да използвате видеокамерата, се препоръчва инсталирането на MicroSD карта (не е включена в комплекта), както и да изберете паметта на картата като местоположението за изображенията, които ще се запазват; отидете на Опции -> Памет и изберете карта памет.

Можете да прехвърляте изображения и видеоклипове, направени с телефона на компютър. За да научите повече, отидете на глава: Връзка с компютър.

14.3 Видео плейър

В Меню изберете: Мултимедия-> Видео плейър. Можете да прегледате по-рано заснетите

видеоклипове (папка Видеоклипове) с видео плейъра. Използвайте бутоните Нагоре/Надолу, за да изберете видеоклипа, който искате да видите. За да стартирате и поставите на пауза, натиснете бутона ОК. За да спрете възпроизвеждането, натиснете НАДОЛУ. За пълен размер на изображението, натиснете бутона НАГОРЕ.

Телефонът поддържа файлове в AVI и 3GP формат. Докато преглеждате списъка със записи, натиснете Опции, за да видите допълнителните опции:

- Възпроизвеждане
- Изпращам
- Преименувам
- Изтривам
- Изтрий всички
- Сортиране по
- Памет

14.4 Аудио плейър

Използвайте аудио плейъра за възпроизвеждане на аудио файлове. Те трябва да са в папката: Моята музика. Ако има записани или добавени нови файлове, след като стартирате плейъра, изберете Плейлист->Опции->Обновяване на списъка. Натиснете бутона ОК, за да започнете или прекъснете възпроизвеждането. Ако не искате аудио файловете да се възпроизвеждат като фон, преди да излезете от плейъра, натиснете бутона ОК.

Можете да навигирате между предишния и следващия аудио файл, като натискате НАЛЯВО и НАДЯСНО. За да промените опциите за възпроизвеждане, изберете: Опции-> Настройки.

Натиснете бутона НАГОРЕ, за да промените опциите за възпроизвеждане. Натиснете бутона НАДОЛУ, за да промените реда на възпроизвеждане.

Използвайте страничните бутони + и -, за да регулирате силата на звука.

Телефонът поддържа следните файлове: WAV, AAC, AMR.

14.5 Диктофон

Можете да записвате музика и външен звук.

Изберете в Меню: Мултимедия->Диктофон

- Натиснете ОК, за да стартирате или поставите на пауза записа.

-За да спрете записа, натиснете десния функционален бутон.

По подразбиране записите се запазват в папката Файлов мениджър->Телефон->Аудио.

⊖ Изберете **Опции**, за да въведете настройките на гласовия рекордер (списък със записи, място за записване на файлове, качество на записване).

15. Настройки

Изберете в Меню: Настройки, а след това:

15.1 Профили

Телефонът има няколко профила, които можете да използвате, за да адаптирате телефона си бързо към различни ситуации. Можете да активирате и коригирате всеки профил според вашите нужди. Налични профили: Основен, Без звук, Среща, На открито, Моят стил.

Във всеки профил използвайте опцията

Персонализирайте, за да промените:

- Тип на звънене (само звук, само вибрации и т.н.)
- Тип на звука (единичен или повтарящ се)
- Тон на звънене
- Сила на звука
- Тон съобщение-тон на известие за съобщение
- Сила на тона на известие за съобщение
- Тон на клавиатурата
- Сила на тона на клавиатурата
- Тон при включване/изключване на телефона
- Системно известяване (например предупреждение за ниска батерия)

В режим на готовност натиснете и задръжте бутона #, за да активирате профила Среща, натиснете и задръжте отново, за да се върнете към предишния профил.

15.2 Настройки на телефона

15.2.1 Задаване на дата и час

За да зададете датата и часа, изберете в Меню: Настройки-> Настройки на телефона-> Дата и час. Изберете Часова зона, за да изберете желаното от вас място и след това Задайте часа/датата. За да навигирате между датата и часа, използвайте бутоните Нагоре/Надолу/Надясно/Наляво. За да въведете час и дата, използвайте бутоните 0-9.

Можете да форматирате и часа (12часа или 24часа), датата (ДД ММ ГГГГ, ММ ДД ГГГГ или ГГГГ ММ ДД) и сепаратора на датата. Ако батерията е била извадена, след поставянето ѝ, трябва да зададете отново датата и часа (ако не се вземат автоматично от мрежата).

Опцията **Актуализиране след промяна на зоната**, ви позволява да активирате/деактивирате функцията за автоматична актуализация след промяна на часовата зона.

Опцията **Атоматично актуализиране на времето**, ви позволява да изберете дали след изключване телефона трябва да се актуализира автоматично, само след потвърждение или изобщо да не се актуализира.

15.2.2 Език

Тази опция ви позволява да промените езика на менюто на телефона. Ако смените езика случайно, за да се върнете към желания език, в режим на готовност, натиснете:

- 1x OK

- 1x НАДОЛУ
- 1x ОК
- 1x НАДОЛУ
- 1x ОК
- 1x НАДОЛУ
- 1x ОК

Изберете желания език и натиснете ОК.

15.2.3 Планирано включване/изключване

Можете да планирате време за включване или изключване на телефона.

15.2.4 Предпочитан метод за въвеждане на текст

Изберете какъв режим за въвеждане на текст искате да използвате, за да въведете текста: Abc, abc, ABC или 123.

15.2.5 Дисплей

Можете да зададете свой собствен тапет, скрийнсейвър и да активирате опцията за показване на часовник и дата в режим на готовност.

15.2.6 Автоматично заключване на клавиатурата

Тази функция ви позволява да регулирате времето, след което клавиатурата се заключва автоматично.

15.2.7 Фоново осветяване(Backlight)

- **Подсветка:** позволява ви да зададете яркост и време, за което екранът да е осветен.

- Фоново осветяване на клавиатурата(Keypad light): позволява ви да изберете режима на фоново осветяване: активиран, деактивиран, от потребителя (вижте следващата точка)
- Keypad light Custom: Деактивиране на фоновото осветяване на клавиатурата в определено време: позволява да изберете определено време, когато да се изключи фоновото осветление на клавиатурата.

15.2.8 Диод за известяване-Led notification

Диодът за известяване се намира в горния ъгъл на екрана Той мига в зелено, когато има пропуснато телефонно обаждане или непроведено текстово съобщение.

15.2.9 Темы

Има три предварително зададени теми в телефона, които променят тапета и оформлението на менюто на телефона. Изберете желаната тема и натиснете: Активирайте.

15.2.10 Размер на шрифта

Можете да изберете желания размер на шрифта за меню, съобщения, телефонен указател и т.н. Наличните шрифтове са от 18 до 30 (размерът за доставчика на услуги, часовника и датата на началния екран не могат да се променят).

15.2.11 Пряк път

Можете да изберете кои функции да са налични, ако на бутон за навигация зададете „Пряк път“.

15.2.12 Бутони за навигация

Тази опция ви позволява да зададете бърз достъп до желани функции на бутоните Нагоре, Надолу, Надясно, Наляво в режим на готовност.

15.2.13 Режим Самолет

Ако режимът самолет е активиран, няма да има връзка с GSM мрежата. Не е възможно извършването на телефонни разговори и изпращането/получаването на съобщения.

15.3 Настройки на повикване

15.3.1 Скриване на номер

Това е услуга на мрежата. Ако вашият доставчик предлага такава услуга, ще е необходима конфигурация.

Изберете Задай според мрежата, Скрий ИД или Изпрати ИД и натиснете "ОК".

15.3.2 Чакащо повикване

Това е услуга на мрежата. Ако вашият доставчик предлага такава услуга, ще е необходима конфигурация.

След влизане в менюто и опцията: Настройки-> Настройки на повикване-> Чакащо повикване можете да изберете „Активирайте“ или „Изключете“ тази опция.

Ако функцията „Чакащо повикване“ е активирана и потребителят говори по телефона, той ще бъде уведомен за всяко друго входящо телефонно обаждане със специален звуков сигнал. Можете да отговорите на втория входящ телефонен разговор и да прекратите първия.

15.3.3 Пренасочване на повиквания

Това е услуга на мрежата. Ако вашият доставчик предлага такава услуга, ще е необходима конфигурация. Потребителят може да пренасочва входящите повиквания директно към гласова поща или към друг номер.

1. За да активирате опцията Пренасочване на повикванията, в Меню отидете на: Настройки-> Настройки на повикване-> Пренасочване на повиквания
2. След това изберете кога искате да пренасочвате повиквания от наличния списък: **1 Всички гласови повиквания** (всички входящи телефонни повиквания се пренасочват към даден номер), **2 Ако няма достъп** (входящите повиквания се пренасочват, ако телефонът е изключен или извън обхват), **3 Когато не отговарям** (входящите повиквания се пренасочват, ако не отговарям на повикванията), **4 Ако сте зает** (входящите телефонни разговори се препращат, ако говорите

по телефона), **5 Прехвърляне на всички дата-повиквания**, **6 Отмени всички пренасочвания**

3. Натиснете **Активирате** и въведете номера, към който желаете да пренасочите телефонните разговори или натиснете **Изключете**, за да не използвате тази опция.

За да видите какво е текущото състояние на тази опция, изберете: **Проверете състоянието**.

15.3.4 Забрана на повиквания

Това е услуга на мрежата. Ако вашият доставчик предлага такава услуга, ще е необходима конфигурация. Тази опция ви позволява да ограничите определени видове повиквания.

1. Отидете на Меню:

Настройки-> Настройки на повикванията->Забрана на повиквания

2. Можете да изберете номера, който да се блокира, от регистъра на повикванията. Можете да блокирате всички изходящи, международни, международни (с изключение към дома), всички входящи и входящи повиквания при роуминг. Освен това можете да промените паролата за забрана.

15.3.5 Разширени настройки

- Черен списък: Можете да въведете в черния списък всеки номер, който пожелаете. Ако тази опция е активирана, всички входящи телефонни обаждания от номера в черния списък ще бъдат автоматично отхвърлени.
- Автоматично повторно набиране: Ако тази опция е активирана и ако опитът за осъществяване на телефонно повикване е неуспешен, телефонът автоматично ще преизбере номера.
- Напомняне за време по време на разговора: Можете да настроите телефона да ви напомня колко дълго сте на телефона. Периодично-на всеки 31-60сек. или Еднократно на 2-3000сек ще чуете бипкане, което ви уведомява за времето, която току-що е минало.
- Отговаряне на повиквания: Можете да зададете да приемате на входящо телефонно обаждане, като натиснете който и да е бутон или автоматично, ако слушалките са включени.

15.4 Мрежови настройки:

- Изберете мрежа: Можете да изберете мрежа ръчно или автоматично.
- GPRS връзка:Позволява ви да решите дали GPRS връзката да се установява когато е необходимо или винаги
- GPRS предпочитан трансфер на данни/глас

15.5 Свързване

15.5.1 Bluetooth®

Bluetooth® свързаността ви позволява да изпращате и получавате файлове. Можете също така да свързвате други устройства, като например безжична слушалка. Изберете в Меню: Настройки-> Свързване и отидете на Bluetooth

В Меню Bluetooth можете да изберете една от следните опции:

Опции	Функции
Състояние на Bluetooth	Включи/Изключи Bluetooth®
Видимост	Включете, за да могат другите хора да виждат телефона ви
Моето устройство	Търсете ново устройство
	Устройства, с които сте били свързани преди
Моето име	Изберете име за устройството си

Файловете, прехвърлени в телефон MM920 чрез Bluetooth, се запазват в папката Получени.

15.5.2 APN Профили

Изберете в Меню: Настройки-> Свързване и отидете на APN профил

Телефонът има предварително инсталирани настройки за WAP/MMS&GPRS на някои доставчици на услуги. Можете да получите правилната конфигурация от вашия доставчик на услуги. Някои доставчици позволяват конфигуриране на телефона от разстояние.

15.6 Настройки за защита

15.6.1 *Защита с PIN код*

Можете да активирате/деактивирате подканата за въвеждане на PIN код всеки път, когато включвате телефона, и можете да актуализирате PIN кода.

15.6.2 *Защита на телефона*

Можете да активирате заключването на телефона. Когато включите телефона си, ще трябва да въведете код за заключване. Кодът за заключване по подразбиране е 0000.

15.7 Възстановяване на фабричните настройки

Тази опция ви позволява да възстановите фабричните настройки. Изберете в Меню: Настройки-> Възстановете фабричните настройки и въведете паролата на телефона. Натиснете левия функционален бутон, за да потвърдите.

Предупреждение: Паролата на телефона по подразбиране е 0000

16. Връзка с компютър

Можете да свържете телефона с компютър чрез USB кабел; можете да копирате и прехвърляте файлове между телефона и компютъра.

Свързване:

- включете USB в телефона
- включете другия край на USB кабела към USB порта на компютъра
- на екрана на телефона ще се появи съобщение: "Устройства за съхранение" и "COM порт". Изберете: Устройства за съхранение.

17. Често задавани въпроси (отстраняване на проблеми)

Телефонът може да се ремонтира само от квалифицирани сервизни служители. Всякакви опити за неразрешени ремонт и модификация анулират гаранцията на производителя!

„Не може да се осъществи повикване ”	Уверете се, че номера е правилен. Когато избирате номер от чужда държава, винаги добавете подходящия префикс (напр. Германия 0049 или +49). Ако имате предплатена карта, проверете дали имате достатъчно средства по картата, за да се обадите.
--------------------------------------	---

"Поставена е SIM, разрешени са само спешни повиквания (112)"	Уверете се, че SIM картата е поставена правилно и е активирана от доставчика на услуги.
"Телефонът не работи, телефонът не се зарежда, когато е включен"	Телефонът може да е изключен; за да включите телефона, натиснете и задръжте Червена слушалка за около 3 секунди. Ако дълго не сте използвали телефона, батерията може да бъде в състояние на "Дълбоко разреждане". За да се възстанови батерията, оставете зарядното свързано, въпреки че на дисплея няма съобщение за зареждане. Може да отнеме до един час докато започне зареждането.
"Мога ли да направя телефонно обаждане, докато съм в чужбина?"	Ако се намирате извън страната, вашият телефон автоматично се регистрира в чужда мрежа, ако е активирана функцията ROAMING. Моля, свържете се с вашия доставчик на услуги.

"Мога ли да направя спешно повикване, ако няма мобилна мрежа или ако няма средства по сметката ми?"	Ако сте в район без сигнал от която и да е мрежа, не могат да се правят телефонни обаждания. Ако нямате налични средства, можете да направите спешно повикване до номер 112.
"Как да получа максимален сигнал от мрежата?"	Ако на дисплея се появи съобщение "Не работи" или "Няма обслужване", това означава, че няма сигнал или достатъчно средства по сметката. В такъв случай е възможно да се осъществи само спешно повикване на телефон 112, докато потребителят е в район, покрит от друг доставчик на услуги. Сигналът може да е по-слаб, ако се намирате в сграда. Преместете се към прозорците или излезте навън.
"На екрана на телефона има съобщение: „Натисни Отключвам и после бутон *“	Заклучването на клавиатурата е активирано. За да отключите клавиатурата, натиснете левия функционален бутон и натиснете * (звезда)

„Какво е SMS център? "	Номер на центъра на оператора, където се съхраняват текстовите съобщения. Номерът е записан на СИМ картата, но можете да го промените в менюто на телефона и да въведете друг.
„Кога се таксуват телефонните обаждания?"	Таксата се начислява веднага след връзката. Консултирайте се с оператора, какъв е начинът на изчисление
"Има ли някакъв начин да се уверя, че съобщението ми ще бъде доставено на получателя?"	Активиране на опцията Доклад за доставка. Веднага след като текстовото съобщение бъде доставено на получателя, ще получите обратно съобщение (услуга на мрежата).

18. Безопасна употреба

- Телефонът не трябва да се почиства с химикали или корозивни вещества.
- Не използвайте телефона в близост до кредитни и дебитни карти - това може да доведе до загуба на данни на картата.
- С оглед вашата безопасност, моля, не говорете по телефона, докато е свързан към мрежово зарядно устройство.
- Телефонът не е водоустойчив. Съхранявайте го на сухо място.
- Не излагайте устройството на ниски или високи температури или на пряка слънчева светлина. Не

поставяйте устройството близо до отоплителна система напр. радиатор, нагревател, фурна, печка, скара и др.

ПАЗЕТЕ СЛУХА СИ!



Продължителното излагане на силни звуци може да повреди слуха ви. Слушайте музика с умерено силен звук и не поставяйте телефона прекалено близо до ухото си, докато използвате високоговорител

19. Гаранционни условия

Телефонът е защитен с гаранция; за да получите гаранцията трябва да представите доказателство за закупуване.

За ремонт на дефекти по телефона възникнали поради неизправност на електрическата мрежа, електростатичен разряд и мълнии се заплаща такса. Каквито и да е опити за ремонт или модифициране на телефона самостоятелно правят вашата гаранция невалидна.

Горепосоченото е предоставено само с информативна цел.

20. Информация за батерията

Телефонът има акумулаторна батерия, която може да се презарежда със зарядното устройство включено в комплекта.

Времето за разряд на батерията зависи от различни условия. Разстоянието до базовата станция на оператора и продължителността на разговорите значително намаляват периода между две зареждания на батерията. По време на движение, телефона превключва между различни базови станции, което също има голямо влияние върху работното време. След множество зареждания и разреждания батерията естествено губи своите свойства. Ако се наблюдава значителна загуба на производителност, трябва да си закупите нова батерия.

Използвайте само батерии препоръчани от производителя. Не оставяйте зарядното устройство включено в продължение на повече от 2-3 дни.

Не дръжте телефона на места с прекалено висока или ниска температура. Това може да има отрицателно въздействие върху батерията и самия телефон.

Никога не използвайте батерия с видими повреди. Това може да доведе до късо съединение и да повреди телефона. Поставете батерията с правилната полярност.

Батерията трябва да се съхранява при температура от 15 ° C до 25 ° C

Ако в телефона се постави студена батерия, телефонът може да не работи правилно и съществува риск от увреждане.



В комплекта е включена Li-ion батерия. Използваните батерии са вредни за околната среда. Те трябва да се изхвърлят в специално проектирано за това място, в подходящ контейнер в съответствие с приложимите разпоредби. Батериите не трябва да се изхвърлят с битови отпадъци, а да се предадат на обозначеното за тях мястото за събиране. **Не хвърляйте батериите в огън!**

21. Информация за SAR

Този модел отговаря на международните насоки за излагане на радиовълни. Устройството е радиопредавател и приемник на радиовълни. Той е проектиран да не надвишава граничните стойности за излагане, препоръчани от международните указания. Тези указания са разработени от независимата научна организация ICNIRP и включват граници на безопасност, за да се гарантира защита на всички хора, независимо от тяхната възраст и здравословно състояние. Тези насоки използват мерна единица за измерване, известна като Specific Absorption Rate (SAR) – специфична степен на абсорбция. Определената от ICNIRP SAR за мобилни устройства, е с лимит 2.0 W / кг. SAR се измерва при максималната

предавателна мощност. Действителния размер по време на работа е обикновено на по-ниско от нивото, посочено по-горе. Това се дължи на автоматичното регулиране на мощността на устройството, за да се гарантира, че устройството използва само минимум необходимото, за свързването с мрежата.

Въпреки че може да има разлики в стойностите на SAR за различните модели телефони, а дори и за различни положения на употреба - всички са в съответствие с разпоредбите за безопасни нива на радиация.

Световната здравна организация установи, че настоящите изследвания са показали, че няма нужда от никакви специални ограничения в използването на мобилни устройства.

Също така отбелязва, че ако искате да се намали въздействието на радиация трябва да се ограничи продължителността на разговорите или да се разговаря с помощта на слушалки или високоговорител. Също не дръжте телефона близо до тялото си или главата

Най-високата стойност на SAR, взета при тестовете	
SAR - устройство до главата	0.497 W/kg 10g (GSM900)
	0.074 W/kg 10g (GSM1800)
SAR - устройство до тялото	0.954 W/kg 10g (GSM900)
	0.314 W/kg 10g (GSM1800)

Стойностите на SAR могат също да варират поради различните изисквания за отчитане и тестване в различните държави, както и поради различни честоти в дадена мрежа.

22. Защитете околната среда

Този уред е маркиран в съответствие с Европейска директива 2002/96/EC (WEEE) и ЗУО със задраскан контейнер за отпадъци. Такава маркировка показва, че оборудването след употребата му не може да се изхвърля заедно с други отпадъци от домакинствата

Правилното изхвърляне на отпадъци от електрическо и електронно оборудване, помага да се избегнат вредни за човешкото здраве и околната среда последици, от наличието на опасно и неправилно съхранение и обработка на такова оборудване. Правилното боравене с отпадъците от електрическо и електронно оборудване допринася за избягване на вреди за човешкото здраве и околната среда вследствие на наличието на опасни компоненти и неправилното съхранение и обработка на такова оборудване.

23. Декларация за съответствие

BG



MaxCom S.A.
ul. Towarowa 23a i 43-100 Tychy

Tel.: +48 32 327 70 89
Fax: +48 32 780 30 00

office@maxcom.pl
www.maxcom.pl

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С ИЗИСКВАНИЯТА НА ЕС 03/2017/RED

Наименование и адрес на производителя
Maxcom S.A., ul. Towarowa 23a, 43-100 Tychy, Poland

Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя

Обект на декларацията
GSM Mobile phone
Името на модела: MM920

Предметът на декларацията, описан по-горе, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация:

Директива 2014/53/UE

Директива 2011/65/UE (RoHS)

Позоваване на използваните хармонизирани стандарти или позоваване на други технически спецификации, по отношение на които се декларира съответствие.

Radio Equipment Directive 2014/53/UE	
EN 55032:2012/AC:2013 EN 55020:2007+A11:2011 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013	Test Report RSZ170425014-01, 2017-05-10
EN 301 511 V12.1.1 (2015-06) EN 300 328 V2.1.1 (2016-11) EN 301 489-1 V2.2.0 (2017-03) EN 301 489-17 V3.2.0 (2017-03) EN 301 489-52 V1.1.0 (2016-11)	Test Report RSZ170425013-11, 2017-05-10 Test Report RSZ170425013-22, 2017-05-10 Test Report RSZ170425013-02, 2017-05-10
EN 60950-1: 2006 + A11: 2009 + A1: 2010 + A12: 2011 + A2: 2013	Test Report RSZ170425013-03, 2017-05-20
EN 50332-1:2013 EN 50332-2:2013 EN 62471:2008 EN 50360: 2001 + A1: 2012, EN50566:2013 EN62479:2010	Test Report RSZ170425014-03, 2017-05-20 Test Report RSZ170425015-03, 2017-05-20 Test Report RSZ170425016-03, 2017-05-02 Test Report RSZ170425013-20, 2017-05-07
RoHS Directive 2011/65/UE	Test Report RSZ170502D00058E, 2017-05-07

Нотифицираният орган
Bay Area Compliance Laboratories Corp. (BACL, номер: 1313)
извърши съответствие с ПРИЛОЖЕНИЕ III, Модул В Директива 2014/35/ЕС и издаде сертификата за ЕС изследване на типа:
Certificate No B17052412

Подписано за и от името на: Maxcom S.A.

място и дата на издаване:

Tychy, 12-10-2017

име, длъжност:

Adam Grzyś, Development Director

Някои данни от информацията в това ръководство може да варират в зависимост от конфигурацията на вашия телефон. Това зависи от инсталирания софтуер, доставчика на услуги и SIM картата. Ние си запазваме правото да правим промени в продукта и неговите функции без предварително уведомление.

Техническа поддръжка ни пишете на support@maxcom.pl

MAXCOM S.A.
43-100 Tychy,
ulTowarowa 23a
POLAND
tel. +48 32 327 70 89
fax+48 32 327 78 60

www.maxcom.pl
office@maxcom.pl

